

## ПРОГРАМА

### ЗА ПИСМЕН ДЪРЖАВЕН ИЗПИТ ПО ФРЕНСКИ ЕЗИК НА СТУДЕНТИТЕ ОТ СПЕЦИАЛНОСТТА “ФРЕНСКА ФИЛОЛОГИЯ, БЕФЕ, ПРИЛОЖНА ЛИНГВИСТИКА С ПЪРВИ ЧУЖД ЕЗИК ФРЕНСКИ ЕЗИК”

Държавният изпит се състои от задължителен писмен изпит за студентите от всички форми на обучение от специалността и включва практически и теоретичен компонент.

**Практическият компонент** съдържа:

- А) диктовка на непознат оригинален френски текст;
- Б) превод на текст от френски на български език;
- В) превод на текст от български на френски език.

Всички горепосочени елементи са в размер на 20-25 машинописни реда.

Оценката от практическия компонент е средна аритметична от оценките на трите елемента.

**Теоретичният компонент** включва две теми: литературна и езикова. Студентът разработва по избор една от тях.

Темите се дават съобразно приложения по-долу въпросник по съвременен френски език и литература, като се формулират така, че да дават възможност за творческа изява.

Крайната оценка от писмения изпит е средната аритметична от оценките на практическия и теоретичния компонент.

Разрешаването на подготовка и защита на дипломна работа става с внасяне на аргументирано предложение от преподавател за студент с изключителни постижения по време на следването. Предложението трябва да бъде прието единодушно от катедрения съвет. Дипломната работа замества писмения държавен изпит - практически и теоретичен компонент.

## MORPHOLOGIE ET SYNTAXE

1. Objet de la morpho-syntaxe – le mot, le syntagme, la phrase.
2. Le mode nominal. Formes et emplois de l’infinitif.
3. Le participe présent et le gérondif.
4. Le participe passé. Accord du participe passé.
5. Le mode indicatif. Le présent de l’indicatif. L’imparfait.
6. Le passé simple. Le futur simple.

7. Le passé composé. Le plus-que-parfait.
8. Le passé antérieur. Le futur antérieur.
9. Le conditionnel
10. Le subjonctif.
11. La voix du verbe – active, pronominale, passive.
12. L'aspect du verbe. Les verbes semi-auxiliaires.
13. Le nom – genre et nombre.
14. L'article.
15. Les adjectifs possessifs. Les adjectifs démonstratifs.
16. Les adjectifs interrogatifs. Les adjectifs indéfinis.
17. L'adjectif. Espèces d'adjectifs. Genre et nombre des adjectifs.
18. L'adverbe. Espèces. Formation des adverbes de manière.
19. Les pronoms personnels.
20. Les pronoms possessifs et les pronoms démonstratifs.
21. Les pronoms relatifs et les pronoms interrogatifs.
22. Les prépositions – particularités.
23. La phrase – traits essentiels.
24. Le groupe nominal.
25. Le groupe verbal.
26. Le groupe adjectival. Le groupe prépositionnel.
27. La phrase complexe, juxtaposition, coordination, subordination.
28. La proposition subordonnée complétive.
29. La proposition subordonnée relative.
30. Espèces de propositions subordonnées circonstancielles:
  - a/la proposition de temps;
  - b/la proposition de cause;
  - c/la proposition de but;
  - d/la proposition de conséquence;
  - e/la proposition de condition(hypothétique);
  - f/la proposition de concession;
  - g/la proposition de comparaison.

## **PHONÉTIQUE**

1. Classements des consonnes et voyelles du français.
2. L'accent et le groupe rythmique.
3. Les lois de position.
4. Les positions consonantiques et la syllabe. L'assimilation consonantique et la syllabe.

## LITTÉRATURE

1. L'Épopée nationale.
2. Le roman courtois.
3. La littérature bourgeoise du Moyen Âge.
4. François Villon.
5. L'esprit de la Renaissance dans l'œuvre de Rabelais.
6. Montaigne et ses idées.
7. La poésie de la Pléiade. Représentants.
8. L'esthétique du classicisme.
9. Le théâtre classique. Corneille. Racine. Molière.
10. Le roman philosophique du XVIIIe s. Montesquieu, Voltaire, Diderot.
11. Le roman sentimental. Prévost. Rousseau.
12. La comédie du XVIIIe s. Lesage, Marivaux, Beaumarchais.
13. Esthétique du romantisme.
14. Caractéristique de la poésie romantique.
15. Le roman psychologique, historique et social du romantisme.
16. Le drame romantique. Représentants.
17. Le réalisme dans les romans de Sandhal et de Balzac.
18. Flaubert et le roman réaliste.
19. Esthétique du naturalisme. Représentants.
20. L'école du Parnasse. Baudelaire.
21. La poésie symboliste. Représentants.
22. Le roman du XXe s. Représentants.
23. La poésie surréaliste. Représentants.
24. L'existentialisme en littérature.
25. L'anti-roman. Représentants.
26. Le drame réaliste du XXe s.
27. Le théâtre de l'absurde. Représentants.

## BIBLIOGRAPHIES

### MORPHO-SYNTAXE

M. Riegel, J.-C. Pellat, R. Rioul, *Grammaire méthodique du français*, PUF, 2009.

M. Grevisse et A. Goosse, *Le bon usage*, Éditions De Boeck Université, 2008.

Charaudeau P., *Grammaire du sens et de l'expression*, éd. Hachette, P., 1992.

Pottier B., *Linguistique générale : théorie et description*, Klincksieck, P., 1974.

## PHONÉTIQUE

Michel Nikov, *Phonétique générale et française (cours théorique)*. Sofia, 1992.  
Roussi Nikolov, *Approches pratiques du complexe en phonétique française*,  
Presses Universitaires Paissii Hilendarski.

## LITTÉRATURE

1. Андреев Л. Г., Козлова Н. И. Косиков Ч. К., История французской литературы, Москва, Высшая школа, 1987л
2. Бахтин Михаил, Творчеството на Фр. Рабле и народната култура на Средновековието и Ренесанса, Наука и изкуство, София, 1978.
3. Clancier G.-Em., De Rimbaud au Surréalisme.
4. Pierre Brunel, Yvone Bellenger, Daniel Couty, Philippe Sellier, Michel Truffet., Histoire de la littérature française du Moyen Age au 18<sup>e</sup> s., Paris, 1972.
5. Histoire de la littérature française. Collection Henri Mittéran. Nathan, 1-2 tomes, 1988.
6. Histoire littérature de la France, éd. Sociales.
7. Les poètes du 16<sup>e</sup> s. J'ai lu, Paris, 1962.
8. Lioure M., Le Drame de Diderot à Ionesco.
9. Littérature française, éd. Artaud.
10. Martino P., Parnasse et Symbolisme.
11. Terzieva A., Manuel de littérature française. Naouka i izkoustvo, Sofia, 1977.
12. Tieghem Ph. Van., Les grandes doctrines littéraires en France /de la Pléiade au Surréalisme/.
13. Todorov Chr., Histoire de la littérature française 18-20 s. I partie Le Roman. II partie La Poésie.

Изготвил:

/Доц. д-р М. Дичева/

/Доц. д-р Руси Николов/

Ръководител катедра:

/Доц. д-р Руси Николов/